TOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN HOÀN KIẾM
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Bản án số: **73** /2023/HSST
Ngày: 26/4/2023

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀN KIẾM – THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán – Chủ toạ phiên toà: **Bà Phan Lan Hương**
Các hội thẩm nhân dân: **Bà Vũ Phương Liên**
Ông Đặng Thế Vinh

- *Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà:* **Bà Nguyễn Thị Như Hoa** - Thư ký Toà án nhân dân quận Hoàn Kiếm.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm:* **Ông Lê Việt Đức,** Kiểm sát viên.

Ngày 26/4/2023, Tại: Trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 48/2023/HSST ngày 22/3/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 48/2023/QĐXX – HS ngày 24/3/2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Kiều Trung S,** Giới tính: Nam, Sinh năm: 1981; HKTT: P, C, T, H; Nơi ở: Không nơi ở cố định; Nghề nghiệp: Không ; Trình độ học vấn: 12/12 ; Quốc tịch: Việt Nam ; Dân tộc: Kinh ; Tôn giáo: Không ; Họ tên cha: Kiều Xuân C – SN : 1939 (đã chết); Họ tên mẹ: Nguyễn Thị Hồng N – SN : 1949 ; Họ tên vợ : Nguyễn Thị Bích P - SN : 1975 (Đã ly thân) ; Có 01 con – SN : 2008; Gia đình có 05 anh em, bị cáo là con thứ năm ; Tiền án tiền sự: 03 tiền án, 01 tiền sự (ngoài thời hiệu);

Nhân thân :

<u>Tiền sự</u> : 02 tiền sự : Năm 2005, Tàng trữ trái phép chất ma túy, Công an quận Đống Đa bắt : Năm 2019, Tàng trữ trái phép chất ma túy, Công an quận Đống Đa xử phạt hành chính;

Tiền án: 03 tiền án : Ngày 27/9/2002, Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội xử 30 tháng từ về tội "Tổ chức sử dụng trái phép chất ma túy". (AS: 261/HSST) – *Án tích đã được xóa;* Ngày 11/6/2008, Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội xử 08 tháng tù về tội "Đánh bạc". (AS: 313/HSPT). Xác minh chưa nộp án phí hình sự phúc thẩm – *Án tích chưa được xóa;* Ngày 28/02/2011, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội xử 06 năm tù về tội "Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có" – *Án tích đã được xóa; Lần phạm tội này thuộc trường hợp tái phạm.* Tạm giữ : 10/12/2022,Tạm giam : 16/12/2022 ; Hiện bị cáo đang bị tạm giam tại Trại Tạm giam số I – Công an Thành phố Hà Nội.

Có mặt tại phiên toà.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 12 giờ 30 phút ngày 10/12/2022, tổ công tác Công an phường Cửa Nam trong khi làm nhiệm vụ tuần tra trên địa bàn phát hiện Kiều Trung S đang dừng xe máy nhãn hiệu Honda wave màu đen, mang BKS: 88G1 – 228.37 tại lòng đường trước cửa Trung tâm thương mại Chợ Hàng Da, phường Cửa Đông, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội, có biểu hiện nghi vấn nên tiến hành kiểm tra. Tại chỗ, S dùng tay phải lấy từ túi quần bên phải phía trước ra 01 gói giấy nhỏ màu trắng bên ngoài bọc nilông và bỏ vào miệng nuốt, tổ công tác nhanh chóng khống chế và hỏi thì S khai nhận vừa nuốt gói ma túy Heroine. Tổ công tác đưa S đến bệnh viện nội soi gắp dị vật đường tiêu hóa. Tại phòng nội soi 206, Trung tâm tiêu hóa gan mật, bệnh viện Bạch Mai, cán bộ bệnh viện đã tiến hành soi và gắp 01 gói giấy bọc nilông kích thước khoảng 1x1,5cm, lúc này S khai nhận là ma túy Heroine mua về để sử dụng và đã nuốt khi bị công an kiểm tra. Tổ công tác đã lập biên bản niêm phong tang vật và đưa S về trụ sở công an phường Cửa Đông để giải quyết.

Thu giữ của S:

+ 01 gói giấy màu trắng kích thước 1x1,5cm, bên trong chứa chất bột màu trắng.

+ 01 xe máy nhãn hiệu Honda wave màu đen, mang BKS: 88G1 – 228.37, số khung: 291106, số máy: 1629489 đã qua sử dụng;

+ 01 điện thoại di động nhãn hiệu Oppo màu vàng, Imei1: 866978038286134, Imei2: 8669978038286126.

Tại Bản kết luận giám định số 8342/KL-KTHS ngày 18/12/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: chất bột màu trắng bên trong 01 gói giấy màu trắng là ma túy loại Heroin, khối lượng 0,276 gam.

Tại Cơ quan điều tra, **Kiều Trung S** khai: Sáng ngày 10/12/2022, S mượn xe máy Honda wave màu đen, mang BKS: 88G1 – 228.37 của một người bạn xã hội ở khu vực gần chỗ uống Methadone ở Trại Cá (không nhớ tên, tuổi, địa chỉ) đi đến khu vực trước nhà Văn hóa ở phố Bạch Mai để tìm gặp một đối tượng nam giới (không biết tên, tuổi, địa chỉ, thường bán ma túy ở khu vực này) mua 300.000 đồng ma túy Heroine về để sử dụng. S cất ma túy vào túi quần bên phải phía trước và đi đến trước Trung tâm thương mại chợ Hàng Da thì bị tổ công tác kiểm tra, bắt giữ như trên.

Tại cơ quan điều tra, anh Hoàng Minh C (SN: 1989; HKTT: N, huyện T, H; là điều dưỡng của bệnh viện Bạch Mai) cho biết: Ngày 10/12/2022, anh C nhận nhiệm vụ trực nội soi tại phòng 206 của Trung tâm tiêu hóa gan mật, bệnh viện Bạch Mai. Khoảng 13 giờ 05 phút cùng ngày, anh C cùng tổ trực nhận yêu cầu nội soi can thiệp gắp dị vật đường tiêu hóa đối với bệnh nhân Kiều Trung S (lai lịch như trên) do công an phường Cửa Nam đưa vào. Tổ trực tiến hành nội soi phát hiện ở đoạn 1/3 giữa thực quản của S có dị vật màu bạc kích thước 1x1,5cm, cán bộ bệnh viện tiến hành gắp dị vật ra, lúc này anh C thấy S khai nhận gói dị vật là ma túy Heroine mua về để sử dụng. Tổ công tác đã lập biên bản niêm phong tang vật và đưa S về trụ sở công an phường Cửa Đông để giải quyết.

Xác minh BKS: 88G1-228.37 xác định là BKS của chiếc xe máy nhãn hiệu Air blade màu trắng xám, chủ xe là anh Lê L (SN: 1996; HKTT: Tổ dân phố Đ, thị trấn Đ, huyện B, tỉnh V). Tại cơ quan điều tra, anh L khai mua chiếc xe trên vào tháng 05/2015 với giá 43.000.000 đồng. Đến tháng 11/2022 thì bị mất trộm chiếc xe trên. Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Honda wave màu đen, mang BKS: 88G1 – 228.37 (thu giữ của Kiều Trung S) anh L xác nhận không phải tài sản của mình và không có yêu cầu gì.

Cơ quan điều tra đã giám định số khung: GLHJA3914LY291106, số máy: JA39E1629489 là nguyên thủy, không có trong cơ sở dữ liệu xe máy vật chứng. Xác định chiếc xe máy thu giữ của Kiều Trung S là chiếc xe máy của anh Hồ Quang T (SN: 1998; HKTT: Thôn 3 xã Q, huyện Q, tỉnh N; Nơi ở hiện tại: Số 117 D, phường M, quận C, H) bị mất trộm tại quận Cầu Giấy. Cơ quan điều tra đã tiến hành tách rút tài liệu liên quan đến chiếc xe chuyển cho cơ quan điều tra công an quận Cầu Giấy để tiến hành điều tra theo đúng quy định pháp luật.

Về đối tượng nam thanh niên bán ma túy: S khai không biết tên, tuổi, địa chỉ, số điện thoại. Cơ quan điều tra đã tiến hành dẫn giải Kiều Trung S chỉ địa điểm gặp đối tượng nam thanh niên bán ma túy tại khu vực trước nhà văn hóa ở phố Bạch Mai, rà soát xung quanh khu vực nhưng không xác định được đối tượng. Vì vậy, cơ quan điều tra không có căn cứ xác minh, làm rõ.

Tại bản Cáo trạng số: 49/CT - VKS ngày 16 tháng 3 năm 2023 của Viện Kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm – Thành phố Hà Nội đã truy tố **Kiều Trung S** về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà:

Bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như trong quá trình điều tra và nội dung bản cáo trạng đã nêu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hoàn Kiếm giữ quan điểm truy tố với **Kiều Trung S** như tội danh và điều luật đã viện dẫn tại bản Cáo trạng. Sau khi phân tích tính chất nguy hiểm do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, đánh giá mức độ phạm tội, xem xét nhân thân, các tình tiết giảm nhẹ đã đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015, xử phạt bị cáo S mức án từ 18 đến 24 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy", không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy số ma túy thu giữ của bị cáo; Trả lại cho bị cáo điện thoại kèm sim thu giữ của bị cáo do không dùng vào việc phạm tội. Bị cáo phải chịu án phí và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Bị cáo nói lời sau cùng xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Về định tội và hình phạt: Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên toà phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, được chứng minh bằng biên bản bắt người phạm tội quả tang, bằng vật chứng

thu giữ của bị cáo, qua giám định là ma túy loại Heroine cùng các tài liệu khác trong hồ sơ vụ án đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 12 giờ 30 phút ngày 10/12/2022, Kiều Trung S đã có hành vi cất giấu 0,276 gam ma tuý loại Heroine nhằm mục đích để sử dụng thì bị bắt quả tang cùng tang vật tại lòng đường trước cửa Trung tâm thương mại Chợ Hàng Da, phường Cửa Đông, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm quyền kiểm soát và quản lý độc quyền về chất ma túy của Nhà nước. Ma túy là chất gây nghiện làm huỷ hoại sức khoẻ con người, làm xói mòn đạo đức xã hội, ảnh hưởng xấu đến nhiều mặt của đời sống xã hội.

Về nhân thân, tiền án tiền sự: Bị cáo có 02 tiền sự, 03 tiền án trong đó có 01 tiền án chưa được xóa án tích, phạm tội lần này thuộc trường hợp tái phạm (Án số 313/PT, ngày 11/6/2008, Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội xử 08 tháng tù về tội "Đánh bạc". Ra trại ngày: 05/5/2009) thể hiện bị cáo đã được giáo dục nhưng không chịu tu dưỡng trở thành người có ích cho xã hội, lại tiếp tục phạm tội. Hành vi của bị cáo đã tiếp tay cho những kẻ mua bán ma tuý và ma tuý cũng là nguyên nhân gây ra các tội phạm hình sự, do đó phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đủ tác dụng giáo dục, răn đe đối với bị cáo và đấu tranh phòng ngừa tội phạm.

[3] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo có 01 tình tiết tăng nặng quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự 2015;

Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai nhận tội, ăn năn hối cải đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 nên Hội đồng xét xử xem xét để giảm nhẹ một phần trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Đối với loại tội này, ngoài hình phạt chính, bị cáo có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015. Tuy nhiên, xét bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, do đó Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[4]. Về xử lý vật chứng: Ma túy thu giữ là vật nhà nước cấm lưu hành và những vật không có giá trị khác thu giữ của bị cáo cần tịch thu tiêu hủy. Trả lại cho bị cáo điện thoại kèm sim thu giữ của bị cáo do không dùng vào việc phạm tội.

Xác minh BKS: 88G1-228.37 xác định là BKS của chiếc xe máy nhãn hiệu Air blade màu trắng xám, chủ xe là anh Lê L (SN: 1996; HKTT: Tổ dân phố Đ, thị trấn Đ, huyện B, tỉnh V). Tại cơ quan điều tra, anh L xác nhận không phải tài sản của mình và không có yêu cầu gì nên tịch thu tiêu hủy BKS: 88G1-228.37.

Đối với chiếc xe Honda wave màu đen thu giữ của bị cáo, cơ quan điều tra đã giám định số khung: GLHJA3914LY291106, số máy: JA39E1629489 là nguyên thủy, không có trong cơ sở dữ liệu xe máy vật chứng. Cơ quan điều tra đã tiến hành tách rút tài liệu liên quan đến chiếc xe chuyển cho cơ quan điều tra công an quận Cầu Giấy để tiến hành điều tra theo đúng quy định pháp luật nên Hội đồng xét xử không xét.

[5] Về án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo phải chịu án phí và quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Về đối tượng bán ma tuý, S khai không rõ tên tuổi, địa chỉ, số điện thoại nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xác minh làm rõ nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Từ những nhận định trên,

QUYẾT ĐỊNH

1.*Tuyên bố:* Bị cáo **Kiều Trung S** phạm tội: " Tàng trữ trái phép chất ma tuý".

2. Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự 2015.

Xử phạt: **Kiều Trung S 30 (ba mươi)** tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 10/12/2022.

Áp dụng Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự, tiếp tục tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm để đảm bảo việc thi hành án.

Miễn phạt tiền đối với bị cáo.

3. *Về xử lý vật chứng*: Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015; Áp dụng Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015:

+ Tịch thu tiêu huỷ 01 phong bì niêm phong bên trong có 01 gói giấy màu trắng bọc nilông kích thước 1x1,5cm chứa 0,276 gam ma túy loại Heroine (PC 09 trích mẫu 0,024 gam, còn lại 0,252 gam), tại các mép niêm phong có chữ ký của bị cáo, người chứng kiến Nguyễn Xuân Hưng, cán bộ công an phường cùng dấu xác nhận của công an phường Cửa Nam; Tịch thu tiêu hủy 01 Biển kiểm soát: 88G1-228.37 đã cũ, không rõ chất lượng.

+ Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại di động nhãn hiệu Oppo màu vàng, Imei1: 866978038286134, Imei2: 8669978038286126 đã qua sử dụng, không rõ chất lượng, đã qua sử dụng do không dùng vào việc phạm tội.

Tang vật trên hiện đang thu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Hoàn Kiếm - Thành phố Hà Nội theo Biên bản giao nhận tang vật, vật chứng ngày 04/4/2023 giữa Công an quận Hoàn Kiếm và Chi cục Thi hành án dân sự quận Hoàn Kiếm.

4. *Về án phí*: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

5. *Về quyền kháng cáo*:

Áp dụng Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND Q.Hoàn Kiếm;
- Công an Q.Hoàn Kiếm;
- Thi hành án Q.Hoàn Kiếm;
- TAND.TP Hà Nội;
- VKSND TP.Hà Nội;
- Lưu hồ sơ.

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ toạ phiên toà

Phan Lan Hương